

بسم الله الرحمن الرحيم



### مذكرة تفاهم

بين وزارة العلوم والتكنولوجيا / دائرة بحوث المواد

وكلية الكوت الجامعية

تم عقد مذكرة التفاهم هذه في يوم الثلاثاء الموافق 2021/4/6 م/شuben/1442 هـ

في مدينة بغداد - العراق بين كل من :

الطرف الأول : دائرة بحوث المواد ويمثلها السيد مدير عام الدائرة / د. شهاب احمد كاظم -  
مدير عام دائرة بحوث المواد إضافة إلى وظيفته اومن يفوض حق التوقيع إضافة إلى وظيفته.

العنوان: (العراق / بغداد - الجادرية )

الطرف الثاني : كلية الكوت الجامعية ويمثلها السيد عميد الكلية / أ.د علي عبدالحسين زوين  
إضافة إلى وظيفته او من يفوض حق التوقيع إضافة إلى وظيفته .

العنوان : العراق / واسط / مركز قضاء الكوت

تمهيد:

حرصا على تحقيق تعاون مثمر بين دائرة بحوث المواد في بغداد العراق و كلية الكوت الجامعية  
بدولة العراق في المجالات (الأكاديمية، والبحثية، والتدريبية، والتقنية، والتطويرية) وسعيا  
لتطوير ودعم اطر التفاهم المشتركة في آليات العملية التعليمية الشاملة لدى كل من الطرفين  
لتعزيز العلاقات الأكademie والبحثية لتفعيل دور تبادل الخبرات في مجالات التعاون  
المشترك، ويشار الى دائرة بحوث المواد و كلية الكوت الجامعية باسم الطرف الأول والطرف  
الثاني وجماعيا باسم "الطرفان". وعليه فقد اتفق الطرفان على ابرام هذه المذكرة وفقا للقوانين  
والقواعد السارية في بلد كل الطرفين وفقا للمواد التالية:

المادة الأولى:

تعد المقدمة والتمهيد جزءاً لا يتجزأ من هذه المذكرة.

المادة الثانية:

مجالات التعاون الأكاديمي:

- 1- يتفق الطرفان على تعزيز اواصر التعاون في المجالات الأكademie, والبحثية , والدراسية , والتكنولوجية, والتطويرية وبصيغة خاصة
- 2- يتم التعاون بين الطرفين فيما يتعلق بالتنسيق لبرامج تبادل الطلاب واعضاء هيئة التدريس , والباحثين ومنتسبى كلا الطرفين
- 3- اجراء مشاريع مشتركة في المجالات المذكورة في المادة الثانية او التي يتم الاتفاق عليها بين ممثلي كلا الطرفين
- 4- يشجع الطرفان تبادل الزيارات المتنوعة بين الطرفين بغية تدعيم مجال المذكرة
- 5- يتم تبادل الخبرات بين الطرفين في مجال الاعتماد الأكاديمي المؤسسي والبرامجي بما يساعد في تحقيق التطوير الذاتي وصولاً للاعتماد الأكاديمي في البرامج المختلفة لكلا الطرفين
- 6- يتم التعاون وتبادل الخبرات في مجال تطوير البنية التحتية للمعامل والتكنولوجيات المعاصرة والتعليم الإلكتروني والتعليم عن بعد
- 7- المجالات الأخرى التي يقترحها اي من الطرفين والتي وافق عليها ممثلو الطرفين
- 8- الإشراف المشترك لبحوث التخرج والدراسات العليا في حال وجود طلبة دراسات عليا .

المادة الثالثة:

مجالات التعاون التنفيذي :

عند وصول الطرفين الاتفاق فيما بينهما ، وفقاً لهذه المذكرة فإنه سيتم اعداد عقد او (عقود) يشتمل على كل بنود العمل مفصلة في المجالات (الأكاديمية , والبحثية , والدراسية , والتكنولوجية , والتطويرية , ) متضمناً لاشتراطات المتوقعه لتنفيذ البنود المتفق عليها ، ويعتبر توقيع الطرفان ملزماً لكل منهما .



#### المادة الرابعة :

##### **مدة المذكرة وسريانها وتجديدها :**

يسري عقد هذه المذكرة لمدة (سنة واحدة) من تاريخ توقيع الطرفين عليها يجدد العمل بهذه المذكرة تلقائياً مالم يخطر أحد الطرفين الآخر خطيباً قبل مدة (6) أشهر من انتهاء العمل بها بعدم الرغبة في التجديد وبدون أي التزامات أو غرامات مالية.

إنتهاء هذه المذكرة لا يؤثر على مشروعيه او استمرار العمل بالبرنامج المشتركة القائمة والناشئة عنها والتي بدأت قبل إنتهاء المذكرة وفقاً لاحكام هذه المذكرة.

#### المادة الخامسة:

##### **تنفيذ المذكرة :**

- 1- يقوم كل من الطرفين بتعيين منسق لإعمال هذه المذكرة ليتم التواصل بينهما لمتابعة وتنفيذ وتقسيم بنود العقد ومراجعة الإنجازات والتطوير.
- 2- يقدم الطرفان تقرير مفصل كل (6) أشهر يبين فيه سير ماتم انجازه والمعوقات ان وجدت ويتم تبادل ذلك بين الجهات العليا الموقعة على العقد.
- 3- لا يجوز الإفصاح او تسريب معلومات عن مخرجات هذه المذكرة قبل نشرها في الأوعية العلمية المختصة او تسجيل حقوق الملكية الفكرية الناتجة عنها.
- 4- لا يجوز لأي من الطرفين تعديل او حذف او اضافة اي بند مالم يتم الاتفاق عليه بين الطرفين كتابياً.

#### المادة السادسة:

##### **إنتهاء المذكرة او تجديدها:**

- 1- يستمر العمل فيما تم الاتفاق عليه في العقود الموقعة حتى يتم الانتهاء منه.
- 2- يستطيع اي من الطرفين الموقعين على هذه المذكرة تقديم أشعار خطى للطرف الآخر اذا اخل اي من الطرفين بشرط من هذه المذكرة ويعمل الطرف المعنى على إزالة أسباب الخلل في اقرب وقت ممكن.



3- في حالة رغبة أحد الطرفين إنهاء العمل بهذه المذكرة فإنه يقدم إشعارا خطيا للطرف الآخر يبدي فيه الأسباب ويتم إنهاء الاتفاقية خلال (90) يوما من ذلك التاريخ ويتم التطبيق ما جاء في البند (أ) بهذه المادة.

#### المادة السابعة:

تم مراجعة هذه المذكرة دورياً وفقاً للمادة خامساً ويتم تطويرها بما يتفق عليه الطرفان ويخدم مصلحتهما .

#### المادة الثامنة

يتم تنفيذ ما تضمنته هذه المذكرة ، وفقاً للقوانين والقواعد السارية في العراق ، ويخضع تفسيرها وفقاً للقوانين العراقية .

#### المادة التاسعة :

##### أحكام عامة:

###### 1- حقوق الملكية الفكرية :

يعتهد الطرفان باحترام الملكية الفكرية وضمان التطبيق الكامل لحقوق الملكية الفكرية ، المتყق عليها بما يتفق مع القوانين والأنظمة القائمة ، وذلك قبل بدء أي نشاط تعاوني أكاديمي .

###### 2- سرية المعلومات :

يجب أن يتزعم الطرفان بالحفاظ على سرية ماورد في هذه المذكرة وعدم الكشف عنها للأخرين دون موافقة خطية مسبقة من الطرفين وما خالف ذلك يعد باطلاً .

كل شروط وأحكام مذكرة التفاهم هذه تكون ملزمة وموضوعة لصالح الطرفين .

###### 3- التعويضات :

لا يترتب على هذه الاتفاقية التزامات قانونية أو مالية بين الطرفين فهي تهدف إلى تسهيل وتطوير عملية التبادل بين الطرفين في مجالات أنشطة التدريس والبحث العلمي .

###### 4- تعديل المذكرة :

يمكن تعديل أو تنويع هذه المذكرة فقط بموجب مذكرة تفاهم خطية من قبل الطرفين ، وبموافقتهم .

5- المراسلات :

أي مراسلات أو اتصال يخص هذه المذكرة يجب أن يكون خطياً". كما يجب أن يسلم شخصياً" أو يرسل بالفاكس أو بخدمة التوصيل السريع ، أو البريد الإلكتروني المسجل ، وفي كل حالة يرسل الى جميع الأطراف المذكورين .

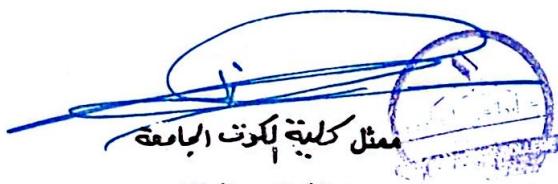
6- الامور المالية والإدارية:

يتم الاتفاق على الامور المالية والإدارية المترتبة على هذه الاتفاقية بالاتصال المباشر بين الطرفين وبما يضمن حقوقهما على ان تحدد تفاصيلاتها ببرنامج تنفيذي يلحق بمتن الاتفاقية ويوفر عليه الطرفان ويكون جزءا لا يتجزأ منها.

المادة العاشرة:

1- يتم حل الخلافات والنزاعات الناشئة عن تنفيذ بنود هذه المذكرة وديا بين الطرفين وفي حالة تعذر حل الخلافات وديا فيتم احالته الى المحاكم المختصة في جمهورية العراق

2- يحرر هذا العقد من نسختين اصلتين باللغة العربية وتحتفظ كل طرف بنسخه واحدة للعمل بموجبهما ( وللختين نفس الحجية القانونية على ان يعول على اللغة الانكليزية في حال حصول خلاف بتفسير بنود المذكرة ) وقد وقع ممثلا الطرفين ادناه على ما ورد في المذكرة وذلك بناء على توكيل من الجهة المسئولة عن كل منهما.



ممثل كلية لكرت الجامعة  
إضافة الى وظيفته

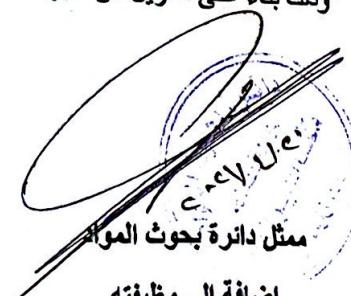
أ.د علي عبدالحسين زوين

2021/نيسان/6

1442/شعبان/24

العنوان: العراق / واسط - مركز قضاء الكوت

ختم كلية الكوت الجامعة



ممثل دائرة بحوث المواد  
إضافة الى وظيفته

د. شهاب احمد كاظم

2021/نيسان/6

1442/شعبان/24

العنوان : العراق / بغداد-الجادرية

ختم دائرة بحوث المواد